



QUOTATION NO. SC 2035/2019	KWOTASIE NR. SC SC 2035/2019	UQIKELELO- XABISO NO. SC SC 2035/2019
<p>Quotations are hereby invited for: Supply and installation of 1,000€ hot water storage tanks at the main ablution block at the Onrus Caravan Park</p> <p>Quotation documents, in English, are obtainable from Friday, 11 October 2019, at the offices of the Supply Chain Management Unit, Overstrand Municipality, Magnolia Avenue, Hermanus; from Ms Rita Neethling Tel. 028 313 8064 between 08H30 and 15H30. Alternatively the document may be downloaded from the website: www.overstrand.gov.za.</p> <p>Sealed quotations, with “Quotation No. SC 2035/2019: “Supply and installation of 1,000€ hot water storage tanks at the main ablution block at the Onrus Caravan Park”” clearly endorsed on the envelope, must be deposited in Tender Box No. 4 at the offices of the Overstrand Municipality, Magnolia Avenue, Hermanus. Bids may only be submitted on the documentation issued by Overstrand Municipality.</p> <p>Pre-Qualification criteria for preferential procurement in terms of Regulation 4 of the Preferential Procurement Regulations 2017 is applicable, therefore only bidders who are Exempted Micro Enterprises (EMEs), may respond to this quotation.</p> <p>Only locally produced/manufactured products meeting the following minimum threshold requirements will be considered: Steel items and products for construction – 100%; Valve products and actuators – 70%</p> <p>A compulsory information session will be held at 11H00 on Tuesday, 22 October 2019 at Onrus Caravan Park, De Villiers Street, Onrus River (GPS coordinates: 19°10'18.327"E and 34°24'52.547"S).</p> <p>The closing date and time of the quotation is on Friday, 01 November 2019 at 12H00 and quotations will be opened in public immediately thereafter in the Supply Chain Management Committee Room, Hermanus Administration.</p> <p>Please refer enquiries to R Potgieter at telephone number: 028 316 1704.</p>	<p>Kwotasies word hiermee ingewag vir: “Supply and installation of 1,000€ hot water storage tanks at the main ablution block at the Onrus Caravan Park”</p> <p>Kwotasiedokumente, in Engels, is verkrygbaar vanaf Vrydag, 11 Oktober 2019, by die Voorsieningskanaanbestuurseenheid, Overstrand Munisipaliteit, Magnolialaan, Hermanus, vanaf Me Rita Neethling, Tel. 028 313 8064 tussen 08H30 en 15H30. Alternatiewelik mag die dokument afgelaai word vanaf die webblad www.overstrand.gov.za.</p> <p>Verseëelde kwotasies duidelik gemerk “Kwotasie Nr. SC 2035/2019: “Supply and installation of 1,000€ hot water storage tanks at the main ablution block at the Onrus Caravan Park”” op die kovert, moet geplaas word in Tenderbus Nr. 4 by die kantore van die Overstrand Munisipaliteit, Magnolialaan, Hermanus. Kwotasies mag slegs ingedien word op die dokumentasie verskaf deur Overstrand Munisipaliteit.</p> <p>Vooraf-kwalifiserende vereistes vir voorkeurverkryging ingevolge Regulasie 4 van die Voorkeurverkryging Regulasies, 2017 is van toepassing, daarom mag slegs tenderaars wie vrygestelde mikro ondernemings (EMEs) is, op hierdie kwotasie reageer.</p> <p>Slegs plaaslik vervaardigde produkte wat voldoen aan die volgende minimum drempel vereistes sal oorweeg word: staalitems en –produkte vir konstruksie – 100%; kleppe en aandrywers – 70%</p> <p>‘n Verpligte inligtingsessie sal gehou word om 11H00, op Dinsdag, 22 Oktober 2019 by Onrus Woonwapark, De Villiersstraat, Onrusrivier (GPS Koördinate: 19°10'18.327"E and 34°24'52.547"S).</p> <p>Die sluitingsdatum en -tyd van die Kwotasie is Vrydag, 01 November 2019 om 12H00 en kwotasies sal onmiddellik na afloop van die sluitingstyd in die openbaar oopgemaak word in die VKB Komiteekamer, Hermanus Administrasie.</p> <p>Navrae kan gerig word aan R Potgieter by telefoonnommer 028 316 1704.</p>	<p>Kucelwa uqikelelo-xabiso: “Supply and installation of 1,000€ hot water storage tanks at the main ablution block at the Onrus Caravan Park”</p> <p>Amaxwebhu, abhalwe ngesiNgesi, ayafumaneka ukusukela uLwesihlanu, 11 Oktobha 2019, kwi-ofisi yoLawulo lweeNtengo, kuMasipala we-Overstrand., eMagnolia Avenue, eHermanus tsalela u 028 313 8064 ku Nkszn. Rita Neethling phakathi ko-08h30 no-15h30. Kungenjalo, amaxwebhu ayafumaneka kwi webhusayiti ethi: www.overstrand.gov.za</p> <p>Uqikelelo-xabiso esitywiniweyo kwabhalwa, Uqikelelo-Xabiso No. SC 2035/2019: SC 2035/2019: “Supply and installation of 1,000€ hot water storage tanks at the main ablution block at the Onrus Caravan Park”” ibhalwe ngokucacileyo kwimvulophu, ifakwe kwi Bhokisi yeZiniki-maxabiso 4 kwii-ofisi zikaMasipala wase-Overstrand, Magnolia Avenue, Hermanus. Iziniki-maxabiso zingafakwa kumaxwebhu akhutshwe ngu Masipala wase-Overstrand.</p> <p>likhrayitheriya zangaphambi zokuBekwa okukhethekileyo kokuThengwa ngokwemigaqo yoMmiselo 4 yeNkqubo eKhethekileyo yoMmiselo 2017, ziya kusebenza, ke ngaba ngabathengisi kuphela abo bakhutshelwa ngaphandle amashishini amancinci amancinci (EMEs) abanokuphendula kolu qikelelo maxabiso.</p> <p>Kuzakuvunyelwa imatheriyeli ezishicilelwe neveliswe kwalapha ekhayeni ngokwa manani avumelekileyo okuvelisa ekhayeni. Steel items and products for construction – 100%; Valve products and actuators – 70%</p> <p>Iseshoni yolwazi enyanzelekileyo izakubanjwa ngentsimbi ye11h00 ngoLwesibini, 22 Oktobha 2019 e idilesi - Onrus Caravan Park, De Villiers Street, Onrus River (GPS coordinates: 19°10'18.327"E and 34°24'52.547"S).</p> <p>Umhla nexesha lokuvala lwezini-maxabiso ngu Lwesihlanu 01 Novemba 2019 ngo 12h00 kwaye emva koko ziya kuvulwa ngokukhawuleza kwiGumbi leKomiti loLawulo lweeTyathanga loNikezo, kuLawulo lwase Hermanus.</p> <p>Nceda unxibelelane no Mnu. R. Potgieter kule nombolo 028 316 1704 ngayo nayiphi imibuzo onayo.</p>
DIRECTORATE: COMMUNITY SERVICES	DIREKTORAAT: GEMEENSKAPSDIENSTE	UMONGAMELI:IMISEBENZI YEZOLUNTU